

Dohoda o urovnaní

uzatvorená v zmysle § 585 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Dohoda“)

Podnik: **Slovak Telekom, a.s.**
Sídlo: Bajkalská 28, 817 62 Bratislava
IČO: 35 763 469
IČ DPH: SK2020273893
DIČ: 2020273893
Zastúpený: Ing. Pavel Vlasaný MBA – Tribe Lead Billing and Payments
Ing. Monika Krištofiková – Head of RUN Collections Operations
obaja poverení podľa Podpisového poriadku ST, a.s.
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN (číslo účtu): SK12 0200 0000 0016 3486 2854
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 2081/B

(ďalej len „Účastník 1“)

a

Účastník: **TIPOS, národná lotériová spoločnosť, a. s.**
Sídlo: Brečtanová 1, 830 07 Bratislava
IČO: 31 340 822
IČ DPH: SK2020341455
DIČ: 2020341455
Konajúci: Mgr. Oliver Felszeghy, MBA, predseda predstavenstva
Ing. Stanislav Molnár, MBA, člen predstavenstva
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
IBAN (číslo účtu): SK17 1100 0000 0026 2102 0708
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 499/B

(ďalej len „Účastník 2“)

(ďalej spolu pre Účastníka 1/ a Účastníka 2/ len „Účastníci tejto Dohody“ alebo jednotlivo „Účastník tejto Dohody“)

I. Preambula

1. Účastník 1/ a Účastník 2/ uzatvorili dňa 24. 04. 2013 Dodatok č.1 k Zmluve o poskytovaní služby WebHousing č. 9902494918 (ďalej len „Zmluva“), predmetom ktorého bolo zriadenie a poskytovanie nových služieb Network Protector, TelekomCloud a SMS Direct.

II. Účel Dohody

Účelom tejto Dohody je vysporiadať a urovnať vzájomné práva a povinnosti Účastníkov tejto Dohody, ktoré medzi nimi vznikli zo Zmluvy z dôvodu vzniknutého Výpadku.

III. Predmet Dohody o urovnaní

1. Účastníci tejto Dohody sa s cieľom vysporiadať práva medzi nimi sporné, v súlade s ust. § 585 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v platnom znení, dohodli, že vzájomné vzťahy zo Zmluvy súvisiace s Výpadkom sa vysporiadavajú spôsobom ďalej uvedeným v tomto článku tejto Dohody.
2. Účastníci tejto Dohody vyhlasujú, že zo Zmluvy za sporný považujú nárok Účastníka 2/ na zaplatenie sumy vo výške **20 000,- € (slovom dvadsaťtisíc Eur)** ako paušalizovanej náhrady škody vzniknutej z porušenia povinností Účastníka 1/ zo Zmluvy v príčinnej súvislosti s Výpadkom (ďalej len „Sporný nárok“).
3. Účastníci tejto Dohody zároveň v záujme odstránenia spornosti alebo pochybností ohľadne vzájomných vzťahov zo Zmluvy súhlasne vyhlasujú, že všetky právne úkony a iné úkony uskutočnené ktoréhokoľvek Účastníka tejto Dohody na základe Zmluvy považujú za platné.
4. Účastníci tejto Dohody v záujme zmierlivého vysporiadania vzájomných vzťahov zhodne vyhlasujú, že s prihliadnutím na všetky okolnosti spolupráce na základe Zmluvy považujú tento spôsob vyrovnania za Výpadok vo výške Sporného nároku za spravodlivý.
5. Účastník 1/ sa zaväzuje uhradiť Účastníkovi 2/ Sporný nárok podľa bodu 2. tohto článku Dohody najneskôr do 15 (pätnástich) dní odo dňa účinnosti tejto Dohody, na účet Účastníka 2/ uvedený v záhlaví tejto Dohody.
6. Zaplatenie Sporného nároku podľa bodu 2. tohto článku Dohody sa považuje za konečné finančné vyrovnanie a vysporiadanie Účastníkov tejto Dohody v súvislosti s Výpadkom.
7. Účastník 2/ vyhlasuje, že si nebude v súvislosti s Výpadkom uplatňovať voči Účastníkovi 1/ žiadne ďalšie finančné a ani iné nároky.

IV. Dôverné informácie, obchodné tajomstvo a povinnosť mlčanlivosti

1. Účastníci tejto Dohody sa dohodli, že všetky skutočnosti, informácie a údaje, ktoré sú uvedené v Dohode, resp. ktoré budú uvedené v jej dodatkoch a ich prípadných prílohách alebo ktoré sa

Účastníci tejto Dohody dozvedeli v súvislosti s touto Dohodou, sú dôvernými informáciami (ďalej len „Dôverné informácie“), o ktorých sú Účastníci tejto Dohody povinní zachovávať mlčanlivosť, ak ďalej nie je dohodnuté inak alebo ak z platnej právnej úpravy Slovenskej republiky nevyplýva inak.

2. Účastníci tejto Dohody sa zaväzujú, že Dôverné informácie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhého Účastníka tejto Dohody ďalej neposkytnú tretím osobám a ani neumožnia prístup tretích osôb k Dôverným informáciám, ak platná právna úprava Slovenskej republiky nestanovuje inak. Za tretie osoby sa nepokladajú členovia orgánov Účastníkov tejto Dohody, zamestnanci Účastníkov tejto Dohody, audítori alebo právni a iní poradcovia Účastníkov tejto Dohody, ktorí sú viazaní ohľadne im sprístupnených Dôverných informácií povinnosťou mlčanlivosti na základe zákona alebo osobitnej dohody a osoby, ktoré sú vo vzťahu k Účastníkom tejto Dohody ovládanou, resp. ovládajúcou osobou podľa ust. § 66a zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení (ďalej aj ako „Obchodný zákonník“).
3. Účastníci tejto Dohody sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o informáciách, ktoré tvoria obchodné tajomstvo ktoréhokoľvek Účastníka tejto dohody a ktoré sa dozvedeli v súvislosti s Dohodou a/alebo ku ktorým získali prístup pri plnení Dohody, ako aj nesprístupniť tieto informácie tvoriace obchodné tajomstvo ktoréhokoľvek Účastníka tejto Dohody tretím osobám, nevyužiť ich pre seba ani pre tretie osoby ani neumožniť ich využitie/zneužitie tretími osobami. Za obchodné tajomstvo sa považujú všetky skutočnosti a informácie, ktoré tak Účastník tejto Dohody, ktorého sa informácie týkajú, označí, ak sú splnené podmienky podľa § 17 ods. 1 Obchodného zákonníka.
4. Účastníci tejto Dohody sú povinní zachovávať mlčanlivosť o Dôverných informáciách, o informáciách, ktoré tvoria obchodné tajomstvo podľa predchádzajúceho bodu tohto článku Dohody a o všetkých údajoch a dátach, ku ktorým získali prístup pri plnení Dohody, aj po zániku Dohody; táto povinnosť neplatí v prípade:
 - a) informácií, ktoré sú v deň uzatvorenia tejto Dohody verejne známe alebo ktoré je možné v deň podpisu tejto Dohody získať z bežne dostupných informačných prostriedkov,
 - b) informácií, ktoré sa stanú po podpise tejto Dohody verejne známymi alebo ktoré možno po tomto dni získať z bežne dostupných informačných prostriedkov, bez toho, aby k ich sprístupneniu došlo na základe porušenia povinnosti zachovávať mlčanlivosť podľa tejto Dohody.
 - c) kedy na základe všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky alebo na základe povinnosti uloženej postupom podľa všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky Účastník tejto Dohody povinný poskytnúť Dôverné informácie; v takomto prípade je dotknutý Účastník tejto Dohody povinný bezodkladne písomne informovať druhého Účastníka tejto Dohody o vzniku povinnosti poskytnúť Dôverné informácie s uvedením rozsahu tejto povinnosti (pred sprístupnením Dôvernej informácie), pokiaľ nie je medzi Účastníkmi tejto Dohody uvedené v tejto Dohode výslovne inak.
5. Účastníci tejto Dohody sú povinní zabezpečiť, že osoby oprávnené konať v ich mene podľa Dohody alebo ich zamestnanci zabezpečujúci ich prevádzkové a iné povinnosti vyplývajúce z Dohody zachovávajú mlčanlivosť o všetkých Dôverných informáciách, o ktorých sa dozvedeli v súvislosti s plnením predmetu Dohody, ako i o ďalších informáciách tvoriacich predmet obchodného tajomstva podľa bodu 3. tohto článku Dohody, a že takto získané informácie nezneužijú a neposkytnú ich tretím osobám, a to ani po skončení Dohody alebo po skončení svojho pracovného vzťahu k druhému Účastníkovi tejto Dohody.
6. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností platí, že ustanovenia podľa toho článku Dohody sa neuplatnia na povinné zverejňovanie zmlúv a informácií podľa zákona č. 211/2000 Z. z. Zákon o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Tým nie je dotknuté ustanovenie článku V. bod 2. posledná veta tejto Dohody.

V.
Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Účastníci tejto Dohody potvrdzujú, že uvedený spôsob urovnania najlepšie zodpovedá ich vzájomným požiadavkám, a preto nemajú dôvod urovnanie vráťane jeho podmienok v zmysle Dohody akýmkoľvek spôsobom spochybňovať a/alebo napádať jeho platnosť.
2. Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu Účastníkmi tejto Dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Účastník 2/ považuje za obchodné tajomstvo prílohu č. 1 tejto Zmluvy – Detailná analýza Výpadku a článok I. body 2. až 5. tejto Dohody.
3. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody je príloha č. 1 – Detailná analýza Výpadku.
4. Táto Dohoda je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, každá Zmluvná strana obdrží dva rovnopisy.
5. Zmena tejto Dohody je možná len vzájomnou písomnou dohodou Účastníkmi tejto Dohody.
6. Ak sa niektoré ustanovenie tejto Dohody stane vo vymedzenom rozsahu neplatné, neúčinné, resp. nevykonateľné, ostatné ustanovenia týmto ustanovením nedotknuté, zostávajú v platnosti v plnom rozsahu.
7. Účastníci tejto Dohody vyhlasujú, že si túto Dohodu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, že Dohoda nebola podpísaná v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok pre ktoréhokoľvek z Účastníkov tejto Dohody, že Dohoda bola uzatvorená slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne a na znak súhlasu ju podpísali osoby oprávnené konať v mene Účastníkov tejto Dohody.

V Bratislave, dňa:

V Bratislave, dňa:

Za Účastníka 1/:

Za Účastníka 2/:

.....
Ing. Pavel Vlasný MBA
Tribe Lead Billing and Payments
Slovak Telekom, a.s.

.....
Mgr. Oliver Felszeghy, MBA
predseda predstavenstva
TIPOS, národná lotériová spoločnosť, a. s.

.....
Ing. Monika Krištofiková
Head of RUN Collections Operations
Slovak Telekom, a.s.

.....
Ing. Stanislav Molnár, MBA
člen predstavenstva
TIPOS, národná lotériová spoločnosť, a. s.









